

Guide d'utilisation du combiné supplémentaire MULTIRANGE^{MC} DRX332

Ce qui se trouve dans la boîte?



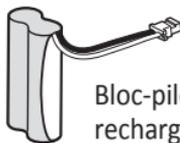
Combiné supplémentaire
avec chargeur DRX332
MULTIRANGE^{MC}



Couvercle
des piles



Adaptateur CA
(PS-0033)



Bloc-piles
rechargeable
(BT-1018)

- Si un article est manquant ou endommagé, contactez immédiatement notre département de soutien à la clientèle. N'utilisez jamais un appareil endommagé!
- Besoin d'aide? Obtenez des réponses 24/7 sur notre site Web : www.uniden.com.

Si vous...	Contactez Uniden...	Numéro de téléphone
Avez une question ou un problème	Ligne de soutien à la clientèle*	817-858-2929 ou 800-297-1023
Avez besoin d'une pièce de rechange ou d'un accessoire	Département des pièces*	800-554-3988
Besoin d'une assistance particulière à cause d'un handicap	Ligne d'assistance	800-874-9314 (voix ou TTY)

* Pendant les heures d'affaires régulières, heure centrale. Visitez notre site Web pour plus de détails.

Ce que contient le guide?

Mesures de sécurité importantes!.....	2	Initialisation du chargeur MULTIRANGE	7
Installation de votre combiné..	3	Installation du chargeur MULTIRANGE	8
Installation de la pile.....	3	Information importante	10
Brancher le chargeur.....	3	Spécifications	10
Initialisation du combiné.....	4	Information relative à la pile.	10
Utilisation du combiné.....	5	Renseignements relatifs à la conformité	11
Utilisation du chargeur MULTIRANGE^{MC}	6	Garantie limitée d'une année	14
Comment il fonctionne	6		

Mesures de sécurité importantes!

Veillez respecter les précautions sécuritaires de bases suivantes lorsque vous utilisez votre système téléphonique afin d'éviter les risques d'incendie, d'électrocution et de blessures, comprenant ceci :

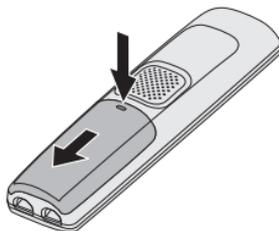
- **Cet appareil n'est PAS hydrofuge.** N'EXPOSEZ PAS cet appareil à la pluie ou à l'humidité.
- N'utilisez pas cet appareil près de l'eau, par exemple, près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier, d'une cuve de lessive, dans un sous sol humide ou près d'une piscine.
- Évitez d'utiliser un téléphone (autre qu'un téléphone sans fil) pendant un orage. Il pourrait y avoir un faible risque d'électrocution causé par la foudre.
- N'utilisez pas votre téléphone pour rapporter une fuite de gaz à proximité de la fuite.
- N'utilisez que le cordon d'alimentation et les piles indiquées dans ce guide. N'incinerez pas les piles. Elles risqueraient d'exploser. Vérifiez auprès des autorités locales afin de connaître les procédures spéciales de mise aux rebus.
- Ne déposez pas votre combiné sur le chargeur sans d'abord y avoir installé les piles et d'avoir fixé correctement le couvercle des piles.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS!

Installation de votre combiné

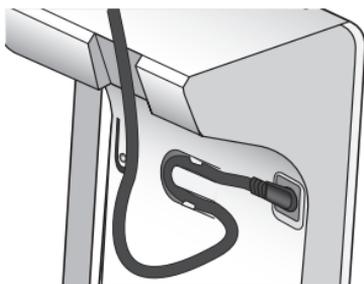
Installation de la pile

1. Déballez tous les combinés, piles et couvercles des piles. Si vous devez retirer le couvercle, appuyez sur les encoches situées de chaque côté du combiné et glissez vers le bas.
2. Alignez le connecteur de la pile avec la prise située à l'intérieur du combiné. (La pile s'insère d'une seule manière.)
3. Appuyez sur le connecteur jusqu'à ce qu'il se verrouille en place. Tirez légèrement sur les fils afin de vous assurer que le branchement est effectué correctement.
4. Remplacez le couvercle et glissez-le vers le haut.



Brancher le chargeur

5. Branchez l'adaptateur CA dans la prise **AC IN 6.5V** du chargeur et alignez les fils dans l'encoche. (Cet adaptateur pourrait déjà avoir été branché).
6. Branchez l'autre extrémité de chaque adaptateur dans une prise de courant standard de 120 V CA.
7. Déposez un combiné sur le chargeur en plaçant les touches vers l'avant. Le voyant de charge du combiné devrait s'allumer; s'il ne s'allume pas, remplacez le combiné sur le socle ou branchez l'adaptateur CA dans une prise différente.



 **Chargez complètement tous les combinés (environ 15 heures) avant de les utiliser.**

Initialisation du combiné

- ✎ L'initialisation d'un combiné est un processus indépendant de l'initialisation à un chargeur MULTIRANGE^{MC}. Vous pouvez utiliser le combiné normalement même si le chargeur n'est pas initialisé.
- ✎ Le combiné supplémentaire ne fonctionnera pas à moins qu'il n'ait été initialisé à un socle!

Socles compatibles

Ce combiné est conçu pour être utilisé avec le socle DECT3380 d'Uniden. D'autres socles DECT 6.0 peuvent être compatibles avec ce combiné. Pour consulter la liste la plus récente des socles compatibles, visitez notre site Web.

Initialisation du combiné

Dans la plupart des cas, tout ce que vous devrez faire est de déposer le combiné sur le socle. L'inscription *Handset Registering* (combiné s'initialise) apparaîtra à l'affichage.

Si le combiné ne s'insère pas sur le socle ou si le socle possède un combiné à cordon, procédez tel que décrit ci-dessous :

1. Sur le socle, maintenez **FIND** enfoncé lorsque le téléphone est en mode d'attente (environ 5 secondes).
 2. Sur le combiné, maintenez **POUND (#)** enfoncé jusqu'à ce que l'affichage indique *Handset Registering* (combiné s'initialise) (environ 2 secondes).
- ✎ **Après environ 30 secondes, le combiné devrait afficher *Registration Complete* (initialisation terminée).**

Tester la connexion

Soulevez le combiné et appuyez sur **TALK**. Assurez-vous d'entendre la tonalité. (Appuyez sur **END** pour raccrocher.)

Si...	Essayez...
- Vous n'entendez pas de tonalité - L'écran affiche <i>Registration Failed</i> (initialisation échouée).	Assurez-vous que le combiné est pleinement chargé et essayez à nouveau.

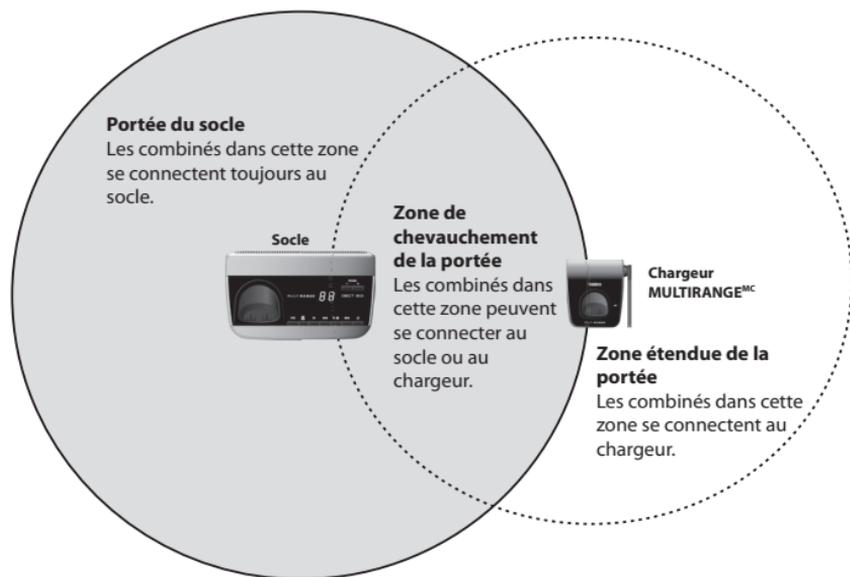
Utilisation du combiné

- Lorsque le combiné s'initialise au socle, il adapte son microprogramme afin de s'apparier spécifiquement au socle. Ceci signifie que les caractéristiques spécifiques et le fonctionnement du combiné varieront légèrement selon le socle auquel vous initialisez le combiné. Consultez le guide d'utilisation du socle auquel vous initialisez le combiné pour une description des caractéristiques.
- Toutes les caractéristiques et le fonctionnement du combiné sont décrits dans le guide d'utilisation du socle décrit à la section *Socles compatibles*.
- Les guides d'utilisation de tous les téléphones Uniden sont disponibles sur notre site Web et peuvent être téléchargés gratuitement.

Utilisation du chargeur MULTIRANGE^{MC}

Comment il fonctionne

Le chargeur DRX332 MULTIRANGE^{MC} étend la portée du socle dans toutes les directions, comprenant en haut et en bas. Chaque combiné se connectera automatiquement au chargeur ou au socle, selon quel signal est plus puissant. (Le combiné fonctionne exactement de la même manière qu'il soit connecté au chargeur MULTIRANGE ou non.)



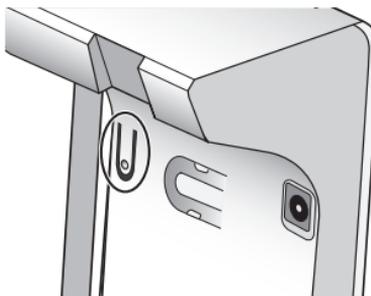
- Pour utiliser les caractéristiques du chargeur MULTIRANGE, vous devez initialiser le chargeur au socle du modèle DECT3380. (Tout chargeur MULTIRANGE inclus avec le socle sont déjà initialisés au socle au préalable.)

- Chaque socle peut supporter deux chargeurs DRX332 MULTIRANGE, comprenant celui inclus avec votre téléphone.
- Normalement, vous ne pouvez savoir lorsqu'un combiné permute entre le socle et le chargeur pendant un appel mais parfois, ceci pourrait causer une courte pause dans votre conversation.

Initialisation du chargeur MULTIRANGE

 L'initialisation d'un combiné est un processus indépendant de l'initialisation à un chargeur MULTIRANGE. Vous pouvez utiliser le combiné normalement même si le chargeur n'est pas initialisé.

1. Maintenez la touche **FIND** du socle enfoncée lorsque le téléphone est en mode d'attente.
2. Sous le socle MULTIRANGE MULTIRANGE, maintenez la touche d'initialisation enfoncée jusqu'à ce que le voyant **LINK** commence à clignoter (environ 2 secondes).
3. Reâchez la touche et attendez que le voyant **LINK** s'allume en feu fixe (ceci prend environ 90 secondes).



Si le voyant **LINK** ne s'allume pas, débranchez l'adaptateur CA du chargeur. Attendez 20 secondes et essayez ces étapes à nouveau.

Certaines informations importantes à ne pas oublier :

- Initialisez qu'un combiné à la fois. Si plus d'un chargeur est en mode d'initialisation à la fois, ils pourraient interférer.
- Si vous désirez utiliser le chargeur MULTIRANGE avec un socle différent, initialisez simplement le chargeur à un nouveau socle. Le chargeur effacera automatiquement l'ancien socle lorsqu'il initialise le nouveau.
- N'initialisez le chargeur qu'à une seule socle à la fois. Si plus d'un chargeur est en mode d'initialisation à la fois, vous ne pourrez contrôler quel socle auquel le chargeur sera initialisé.

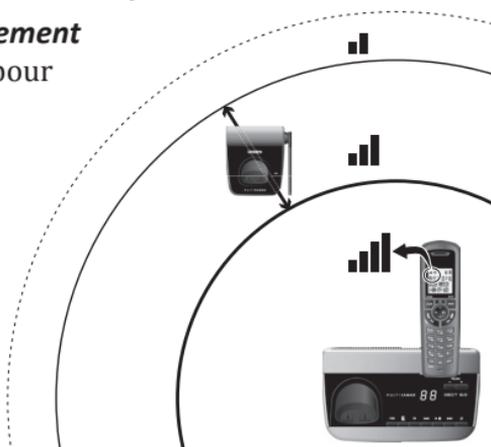
Installation du chargeur MULTIRANGE

Voici quelques conseils pour l'installation de votre chargeur MULTIRANGE afin que vous obteniez un signal plus clair et une portée maximale :

- Assurez-vous d'avoir une bonne réception sur le socle.
- Installez le chargeur à **au moins 10 mètres** du socle ou de l'autre chargeur MULTIRANGE. (Si vous désirez installer le chargeur sur un étage différent du socle, n'oubliez pas de prévoir 10 mètres verticalement.)

Choisir le meilleur emplacement

Le meilleur emplacement pour le chargeur MULTIRANGE est aussi loin que possible du socle tout en maintenant un signal adéquat ou en périphérie de la portée du socle. Pour localiser la périphérie de la portée :



1. Tenez-vous près du socle et faites un appel sur le combiné.
2. Pendant un appel, déplacez votre combiné à l'écart du socle, dans l'endroit où vous désirez installer le chargeur.
3. Regardez la puissance du signal sur le combiné. Prenez note de l'endroit où le signal passe de 4 à 3 barres.
4. Continuez à marcher en vous éloignant du socle. Prenez note de l'endroit où le signal passe de 3 à 2 barres ou si vous commencez à entendre des interférences sur la ligne (ceci indique que le signal s'affaiblit).
5. Installez le chargeur n'importe où à l'intérieur de la portée du signal se trouvant à 3 barres et où il n'y a pas d'interférences.

Tester l'emplacement

Branchez l'adaptateur CA du chargeur et assurez-vous que le voyant **LINK** s'allume en feu fixe. Si le voyant clignote, le chargeur MULTIRANGE n'obtient pas un signal suffisamment puissant du socle. Le chargeur peut être trop éloigné du socle, il peut y avoir trop d'interférences provenant d'appareils électroniques ou le signal peut être bloqué par des murs épais ou des objets métalliques. Tentez de déplacer le chargeur.

Information importante

Spécifications

Adaptateur CA	Numéro de la pièce	PS-0033
	Tension à l'entrée	120 V CA, 60 Hz
	Tension à la sortie	6,5 V CA @ 350 mA
Bloc-piles	Numéro de la pièce	BT-1018
	Capacité	500 mAh, 2,4 V CC

- Utilisez uniquement l'adaptateur CA inclus.
- Assurez-vous d'utiliser le bon adaptateur pour le socle et les chargeurs.
- Ne placez pas le cordon dans un endroit où il risquerait de faire trébucher quelqu'un ou là où il pourrait s'effiloche et créer un risque d'incendie.
- N'installez pas l'appareil sous les rayons directs du soleil ou dans des endroits où la température est extrêmement élevée.

Information relative à la pile

- Lorsque pleinement chargé, le bloc-piles vous offre environ 10 heures en mode de conversation et environ 7 jours en mode d'attente.
- Vérifiez l'icône du statut des piles. Lorsqu'il deviendra trop faible, le combiné affichera l'icône de pile faible. Si vous entendez un bip étrange pendant un appel, l'icône de pile faible sera affichée. Terminez la conversation aussi rapidement que possible et remplacez le combiné sur le socle. Si le combiné est en mode d'attente, aucune touche ne fonctionnera.
- Le bloc-piles devrait durer environ un an si vous l'utilisez normalement. Remplacez-le lorsque l'autonomie diminue en mode de conversation, même lorsque le bloc-piles est chargé. Contactez le département des pièces, les coordonnées se trouvent sur la couverture avant.

Avertissement relatif aux piles à l'hydrure métallique de nickel

MISE EN GARDE! Risque d'explosion si la pile est remplacée par une pile de type incorrect. Disposez des piles en respectant les instructions. N'ouvrez pas et ne modifiez pas la pile. Débranchez la pile avant d'expédier cet appareil.

- Cet appareil contient un bloc-piles à l'hydrure métallique de nickel.
- Le nickel est une substance chimique pouvant, selon l'état de la Californie, causer le cancer.
- Ne court-circuitez pas le bloc-piles.
- Le bloc-piles à l'hydrure métallique de nickel que contient cet appareil peut exploser si jeté au feu.
- Ne rechargez pas le bloc-piles à l'hydrure métallique de nickel inclus avec cet appareil dans un chargeur autre que celui qui lui est spécifiquement destiné. L'utilisation d'un autre chargeur peut endommager ou faire exploser le bloc-piles.

Les piles rechargeables à l'hydrure métallique de nickel doivent être recyclées ou jetées de manière écologique.

Uniden met tout en oeuvre pour réduire le contenu en plomb du revêtement de PVC de ses cordons téléphoniques et accessoires.

Avertissement! Les cordons de cet appareil et/ou de ses accessoires contiennent du plomb, un produit chimique connu par l'état de la Californie pour causer des malformations congénitales ou autre dommage au système reproducteur. Lavez les mains après manipulation.

Renseignements relatifs à la conformité

Les changements ou modifications effectués à cet appareil qui n'ont pas été expressément approuvés par Uniden, ou le fonctionnement de cet appareil d'une manière autre que décrite dans le guide d'utilisation pourrait annuler votre droit de faire fonctionner cet appareil.

Renseignements relatifs à l'article 15 de la FCC

Cet appareil est conforme à l'article 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est assujéti aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences qu'il reçoit, incluant les parasites pouvant nuire à son fonctionnement. L'utilisation de ce téléphone ne garantit pas la confidentialité de vos communications.

ARTICLE 15.105(b) de la FCC : Remarque : Cet appareil a été testé et s'avère conforme aux restrictions relatives aux équipements numériques de classe B, d'après l'article 15 des règlements de la FCC. Ces restrictions ont été instaurées pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles au sein d'une installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre des fréquences radio et s'il n'est pas installé selon les instructions, peut nuire aux radiocommunications. Toutefois, rien ne garantit que des parasites ne surviendront pas dans une installation particulière. Si cet appareil cause des interférences nuisibles à la réception du téléviseur ou de la radio, ce que vous pouvez déterminer en ouvrant et en fermant votre appareil, nous vous invitons à essayer l'une des mesures correctives suivantes:

- Réorientez l'antenne de réception.
- Éloignez l'appareil du composant qui reçoit les ondes.
- Branchez l'appareil dans une prise de courant CA différente de celle du composant qui reçoit les ondes.
- Au besoin, consultez votre marchand électronique ou un technicien spécialisé dans le service des radios/téléviseurs pour des suggestions supplémentaires.

Information relative à l'exposition RF

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition établies par la FCC et est soumis aux conditions suivantes :

- L'antenne utilisée pour le socle doit être installée afin d'offrir une séparation d'au moins 20 cm entre celle-ci et l'utilisateur.
- Le socle ne doit pas être coimplanté ou utilisé conjointement avec une autre antenne ou transmetteur.

Le combiné a été conçu pour être porté sur le corps et il répond aux normes d'exposition aux fréquences radio (RF) lorsqu'utilisé conjointement avec une attache-ceinture, un étui de transport ou tout autre accessoire inclus avec ce produit. (Tous les accessoires requis sont inclus dans l'emballage; tout autre accessoire supplémentaire ou optionnel n'est pas nécessaire pour que l'appareil soit conforme aux directives mentionnées dans les présentes.) L'utilisation d'accessoires provenant de tiers (à moins qu'ils ne soient approuvés par le fabricant) devrait être évité, car ceux-ci peuvent ne pas être conformes aux directives se rapportant à l'exposition aux fréquences radio de la FCC ou d'I.C.

Avis d'Industrie Canada

Équipement technique

AVIS : L'étiquette d'Industrie Canada permet d'identifier les appareils homologués. Cette attestation signifie que l'appareil répond à certaines normes de protection, d'utilisation et de sécurité prévues pour les télécommunications, tel que stipulé dans le(s) documents se rapportant aux normes sur les équipements techniques. Le numéro d'enregistrement inscrit sur l'appareil signifie que les spécifications techniques d'Industrie Canada sont rencontrées. Ceci n'implique cependant pas que l'appareil soit approuvé par Industrie Canada. AVIS : Le facteur d'équivalence de sonnerie (numéro "REN"), attribué à chaque dispositif, indique le nombre maximum de dispositifs pouvant être raccordés à une interface téléphonique. On peut raccorder plusieurs dispositifs téléphoniques à l'interface, pourvu que le nombre total du facteur "REN" ne dépasse pas 5.

Équipement radio

Le terme "IC:" devant le numéro de certification signifie uniquement que les spécifications d'Industrie Canada ont été rencontrées.

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Ce dispositif téléphonique ne doit pas causer d'interférences et (2), il doit pouvoir accepter les interférences, incluant celles pouvant nuire à son fonctionnement normal. "La confidentialité de vos conversations n'est pas garantie avec cet appareil".

Garantie limitée d'une année

 **Important : tout service sous garantie nécessite une preuve de l'achat original.**

LE RÉPONDANT DE LA GARANTIE : LA CORPORATION UNIDEN AMERICA (ci-après "UNIDEN"). LES ÉLÉMENTS DE LA GARANTIE :

Pendant une période d'une (1) année, Uniden garantit à l'acheteur original, s'il s'est procuré l'appareil dans un magasin au détail, que cet appareil d'Uniden sera libre de tout défaut de pièces et de main-d'oeuvre, selon les restrictions et exclusions décrites ci-dessous.

LA DURÉE DE LA GARANTIE : Cette garantie, qui ne s'applique qu'à l'acheteur original, se terminera et ne sera donc plus en effet 12 mois après la date de l'achat original dans un magasin au détail. Cette garantie sera nulle si l'appareil est (A) endommagé ou n'a pas été maintenu en bon état suite à un entretien raisonnable (B) modifié, altéré ou utilisé en tant que composante d'un ensemble de conversion, d'assemblages secondaires ou toute autre configuration qui n'est pas vendue par Uniden, (C) mal installé, (D) réparé ou entretenu par toute autre entité qu'un centre de service autorisé par Uniden pour n'importe quel problème ou défaillance couvert par cette garantie, (E) utilisé conjointement avec des équipements, pièces ou en tant que composante d'un système qui ne soit pas fabriqué par Uniden, ou (F) installé ou programmé par d'autres personnes que celles mentionnées dans le guide d'utilisation de cet appareil. ÉNONCÉ DES RECOURS : Au cas où cet appareil ne serait pas conforme à la garantie et ce, en tout temps pendant la période de cette garantie, le répondant s'engage à réparer le défaut et à vous retourner l'appareil sans frais de pièces ni de main-d'oeuvre, ni sans aucun autre frais (à l'exception des frais de port et de manutention) encouru par le répondant ou l'un de

ses représentants en rapport avec l'exécution de cette garantie. LA GARANTIE LIMITÉE DÉCRITE CI-HAUT CONSTITUE LA SEULE ET ENTIÈRE GARANTIE SE RAPPORTANT À L'APPAREIL ET REMPLACE ET EXCLUE TOUTE AUTRE GARANTIE DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT, QU'ELLE SOIT FORMELLE, TACITE OU SURVENANT SUITE À L'IMPLANTATION D'UNE LOI, INCLUANT, MAIS SANS S'Y LIMITER, TOUTES LES GARANTIES TACITES EN QUALITÉ LOYALE ET MARCHANDE OU LES APTITUDES À UN BUT PARTICULIER. CETTE GARANTIE NE COUVRE PAS NI NE PRÉVOIT PAS DE PROVISIONS POUR LE REMBOURSEMENT NI LE PAIEMENT DES DOMMAGES-INTÉRÊTS DIRECTS OU INDIRECTS. Certaines provinces ou états ne permettent pas d'exclusions ni de restrictions pour les dommages-intérêts directs ou indirects et les restrictions ou exclusions décrites ci-haut peuvent ne pas s'appliquer à vous. RECOURS LÉGAUX: Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits pouvant varier de province en province. Cette garantie devient nulle à l'extérieur du Canada. PROCÉDURE À SUIVRE POUR FAIRE HONORER LA GARANTIE : Si, après avoir suivi les instructions contenues dans ce guide d'utilisation, vous êtes persuadé(e) que l'appareil est défectueux, emballez celui-ci (dans sa boîte originale de préférence). N'oubliez pas d'y inclure toutes les pièces et accessoires fournis dans l'emballage. Faites également parvenir une preuve de l'achat original et une note décrivant le problème en détail. Vous devez expédier l'appareil (par un courrier pouvant être retracé), port payé, directement chez le titulaire de la garantie:

Uniden America Service
4700 Amon Carter Blvd.
Fort Worth, TX 76155

- Uniden® est une marque déposée de Uniden America Corporation.
- L'appel en attente, l'afficheur, l'afficheur de l'appel en attente et la messagerie vocale sont des services offerts en abonnement.

En tant que partenaire Energy Star^{MD}, tous les produits d'Uniden sont maintenant conformes aux normes d'efficacité énergétique de Energy Star^{MD}. Energy Star^{MD} est une marque déposée aux États-Unis.



Votre téléphone supporte ces services mais vous devez vous abonner auprès de votre compagnie de téléphone locale pour vous en prévaloir.

- Les photos contenues dans ce guide ne sont qu'à titre d'exemple seulement. Votre téléphone peut ne pas être identique aux illustrations.

Peut être couvert par l'un ou plusieurs des brevets américains suivants :

5,663,981 5,671,248 5,717,312 5,732,355 5,754,407 5,758,289 5,768,345
 5,787,356 5,794,152 5,801,466 5,825,161 5,864,619 5,893,034 5,912,968
 5,915,227 5,929,598 5,930,720 5,960,358 5,987,330 6,044,281 6,070,082
 6,076,052 6,125,277 6,253,088 6,314,278 6,321,068 6,418,209 6,618,015
 6,714,630 6,782,098 6,788,920 6,788,953 6,839,550 6,889,184 6,901,271
 6,907,094 6,914,940 6,940,867 6,953,118 7,023,176 7,030,819 7,146,160
 7,203,307 7,206,403 7,310,398 7,460,663

Autres brevets en instance.